

Muchas Gracias!

*Kinderen hebben recht op een
toekomst in hun geboorteland!*



Jaarverslag 2019



Stichting
Jetty van
Aalsum



Contactgegevens:

Stichting "Jetty van Aalsum"

Noed 2,

8521 NS Sint Nicolaasga.

Mobiel: 06 – 11070208 / 06 12092749

Bankgegevens: **NL 23 RABO 0334 7381 05**

NL 72 INGB 0001 7482 16

Email: **info@jettyvanaalsum.com**

Website: **www.jettyvanaalsum.com**

*Ingeschreven bij de Kamer van Koophandel te Leeuwarden
onder nummer:* **41003242**

Geregistreerd als: **A.N.B.I.**

RSIN nummer : **816176061**

Adres voor postverzending naar Colombia:

Jetty van Aalsum

Guarderia "San Francisco"

Carrera 7 numero 1 E 25

Barrio Alfonso Lopez

Pereira Risaralda

COLOMBIA S.A.

Tel: 3311572

Drukwerk: Flyer Print Joure, mei 2020.

Bestuur:

Rinske Zwaga

Akke Steneker,

Hennie Koopmans

Attje Kunst

Jaarverslag opgemaakt door Akke Steneker-Zwaga
met informatie uit het jaarverslag
van de Guarderia, geschreven
door Jetty van Aalsum en Dora Lilia.

Geachte donateurs, stipers, besturen van kerken en organisaties.

Tweeduizendtweintig.....

Dit wordt een jaar dat in heel de wereld herinnerd zal worden als het jaar van de Corona. Mijn man, een collega en haar man en ik waren in Colombia om het vijftigjarig bestaan te vieren van de Guarderia. Dit was begin maart en we kregen al wat lucht van de corona perikelen in Nederland. We zaten al grapjes te maken en snaptten niet goed wat er gaande was. Totdat we weer terug waren op Schiphol, we waren precies op tijd terug. Heel bizar. Maar wat was het fijn om het feest mee te vieren! Ons bezoek werd enorm gewaardeerd. Ja, vijftig jaar is niet niks.

Het levenswerk van Jetty. Vrijdag 6 maart was het feest voor de kleuters met een ballenbak, een springkussen en schmink! Zaterdag begon de dag met een eucharistieviering in de kapel naast de Guarderia. De kapel zat vol met genodigden, personeel maar ook ouders en kinderen. De Bisschop sprak mooie woorden over Jetty en het ontstaan. Van de Guarderia. Eerst als uitdeelpost van warme maaltijden en daarna het programma omgedraaid naar hoe het nu is. Ook kwam er een dankwoord richting Nederland, dank voor de onophoudelijke steun al 32 jaar! Op 15 februari is Maria Steneker op 96 jarige leeftijd overleden. Zij was mede oprichtster van de Stichting "Jetty van Aalsum". 20 februari 2020 is Maria begraven. Maria heeft ontzettend veel gedaan voor Jetty en de kinderen van de Guarderia! Verderop in het verslag een in memoriam.

Voor u ligt weer een verslag van het afgelopen jaar. Namens het bestuur mag ik u bedanken voor uw steun. Het is nog steeds, nu ben ik er vijf keer geweest, bijzonder! Opvang van 120 kleuters en peuters. Een veilige plek! Wat een structuur en discipline. Een fijne, professionele groep leidsters. Dankbare ouders die zo proberen wat geld te verdienen om hun kinderen te onderhouden. Nog steeds de krotten achter de Guarderia waar grote armoede is. Uw hulp is nog steeds enorm hard nodig. En alle beetjes helpen.

De Lentemarkt op 14 juni a.s. is afgelast!

En dan komen de vragen over hoe de situatie op dit moment in Colombia is? Jetty verteld dat ook in Colombia alles stil ligt, net als hier. In de krottenwijken zijn de situaties schrijnend en de regering deelt daar voedselpakketten uit. Ook de Guarderia is dicht en alle mensen boven de 70 moeten verplicht binnen blijven. Heel bizar om te zien dat het altijd zo drukke place de Bolivar, plein in het centrum van Pereira helemaal leeg is. Ja, wat is niet bizar.....

Maar ook uit deze bizarre situatie komen we weer, samen staan we sterk!

Een hartelijke groet, Akke Steneker-Zwaga

Verslag van Jetty van Aalsum en Dora Lilian Ocampo GUARDERÍA SAN FRANCISCO 2019

Januari

De grote verbouwing begonnen met de zaal van de kleintjes en het wc lokaal nieuw!! Nieuwe ramen in het lokaal.



Een hele klus maar het resultaat is daar! Ook de mooie lichte kunststof plafonds zijn een genot.

De verbouwing is het afgelopen jaar in meerdere etappes gerealiseerd! Ze zitten altijd met een tijdslimiet. Januari zijn de kinderen thuis en kan er gewerkt worden maar begin februari moet alles weer spik en span zijn om de kinderen te ontvangen.

Dan is er in juli nog een weekje vakantie voor de kinderen en kon er de rest gedaan worden.



Dankzij de opbrengst van de Lentemarkt en de donaties van de familie Scholtens Nap en Maria Steneker konden de verbouwing gerealiseerd worden!



De enthousiaste groep personeel is er weer klaar voor!



Deze grootouders komen vragen of er nog een plekje is voor hun kleinkind.



In **februari** werd er gestart met een groep van 120 kleuters en peuters. In de loop van de maand kregen alle moeders een uitnodiging om op de Guarderia te komen en informatie te ontvangen.

Van een bouwbedrijf ontving de Guarderia een aantal dozen met schoolspullen! Frits van Aalsum verzamelde vele knuffels en deze werden in een grote zending verstuurd. Dank! Alle kinderen werden gemeten en gewogen. En kregen instructies voor het goed onderhouden van hun gebit en leerden ze goed handen wassen!



Recreatie, buiten spelen, discipline en orde zijn het gehele jaar door belangrijk.

En oma neemt afscheid van haar kleindochter om haar achter te laten bij alle kinderen op de Guarderia. Ze tekent een kruisje op haar voorhoofd.



Maart

Diverse activiteiten i.v.m. veiligheid. De opslagkamer wordt gerenoveerd. Alles ziet er weer mooi en netjes uit.



Er komt nog een donatie binnen, kleurtjes en schriften! Het bestuur van de Guarderia kwam bijeen voor een vergadering.

April

Elke woensdag komt Fabiola om met de kinderen te zingen. Pasen wordt gevierd. Er wordt voedsel uitgedeeld onder de armen door een religieuze die met een groep jongeren dit realiseert. En op 26 april worden alle verjaardagen van de kinderen die in maart en april jarig waren gevierd! Het personeel ontving een diploma voor een gevolgde cursus in veiligheid en hygiëne.

Mei

2 mei kwamen er dames langs die wat lekkers meebrachten voor de kinderen. 3 mei is de dag van het kruis. Het personeel verteld de kinderen wat dit betekent en ze gaan bidden voor de armen, de zieken en de mensen in de gevangenissen.



Elke maand komt Doctor Nelson langs met een auto vol voedsel en benodigdheden! Het is een raadsel waar de motor van de auto zit. De inspectie kwam langs en heeft de Guarderia weer goedgekeurd! Alles ziet er keurig en verzorgd uit! Alles is goed georganiseerd!



Er werden nog enkele feestdagen gevierd. O.a de verschijning van de Heilige Fatima. Maar ook de verjaardag van Jetty werd gezellig gevierd! Dankbaar voor haar nog steeds aanwezige enthousiasme en inspiratie voor de medewerkers!



De Guarderia kreeg een donatie van wel meer dan honderd boeken alleen deze waren niet geschikt voor hun leeftijdscategorie.

Besloten werd om er een verkoop van te houden!

Op 21 mei werd een bijeenkomst gehouden voor de ouders om de vorderingen van hun kindjes te ontvangen. Ze kregen schriftelijk een verslagje over het afgelopen half jaar. Tevens kregen de ouders instructies en tips voor de opvoeding en hoe om te gaan met je medemens.



Juni

Er was weer een grote kledingverkoop en er werd een bazaar gehouden om inkomsten te vergaren. De juffen maakten voorbereidingen voor de lessen en het programma voor het komende halfjaar. Alle kinderen werden weer gewogen en gemeten.

Alles wordt goed in de gaten gehouden. En spelen blijft belangrijk voor ontwikkeling.



Juli

Er kwamen twee dozen met kleding aan. 8 juli kregen de kinderen een poppenkastvoorstelling te zien over liegen en waarheid. Kinderen werden aangespoord om de waarheid te vertellen en dat liegen veel problemen kan veroorzaken.



Op 19 juli kreeg Akke een accordeon serenade voor haar verjaardag! Ook kwam de verbouwing van de zaal eindelijk helemaal klaar. Veel dank aan allen die hier aan bijgedragen hebben.



Augustus

Wederom ontvingen we twee dozen vol met prachtige kinderkleding en knuffels uit Nederland.

15 augustus was er een bestuursvergadering. Amparo Ramirez nam na 40 jaar afscheid. Monique Kallewaard is het nieuwe bestuurslid en ter ondersteuning verder zijn benoemd Bibiana Bedoya en Dora Lilia Ocampo.



Het personeel kreeg EHBO en met name brandveiligheid en het les in het gebruik van blusapparatuur.

De tweemaandelijks verjaardagen van de kinderen werden gevierd. En de stadsfeesten werden gevierd en deze keer waren ook de juffen prachtig verkleed.



September

In het begin van deze maand werd er aandacht geschonken aan de schepping/ de natuur. De kinderen mochten een prachtige kleurplaat inkleuren en ze kregen de wijze les mee om zuinig te zijn met de natuur!

13 september is de dag van de vriendschap. De kinderen mochten deze dag in gewone kleding komen. Elke groep maakte een mooi vriendschapskaart voor thuis. Vriendschap is een cadeau van God en zeer nodig in je leven.

Eind september is het de week van de Bijbel en de kinderen kregen enkele kleine stukjes Bijbeltekst uitgelegd.

Oktober

4 oktober de dag van de Heilige Franciscus werd gevierd! Maar de eerste dagen van oktober werd er een rampoefening gehouden op de Guarderia. 5

oktober werd er een gastronomische middag georganiseerd. Er werd veel lekkers gemaakt met de bedoeling te verkopen. Maar de toeloop was miniem. Dit is een gevolg van de slechte economische toestand. Gelukkig kwamen er vrienden de d Groep Angeles welke toch nog wat kochten en hulp boden. Twee mannen maakten nog een lekkere pan Paella en zo was het toch nog een geslaagde dag. Jorge Eduardo uit Nederland kwam langs op de Guarderia en bracht een prachtige ballon mee voor de kinderen. De zoektocht naar zijn biologische achtergrond was minder fortuinlijk helaas.



November

Naast alle dingen die georganiseerd worden gaan de gewone dagelijkse bezigheden door. Zoals elke dag een warme maaltijd voor de kinderen en een rustuurtje tussen de middag. Elke ochtend les. En 's middags spelen.



Er werden voorbereidingen getroffen voor de groep die in december afscheid gaat nemen omdat ze na de vakantie naar de lagere school gaan. Voorbereidingen voor de nieuwe groep. Ouders komen langs om hun kinderen in te schrijven voor het nieuwe jaar.



En voor het 50 jarig jubileum van de Guaderia werd een feestcommissie samengesteld. Want dat is wel heel bijzonder. En eind november een speciale talentenpresentatie waar ook de ouders actief aan meededen. Het was bijzonder om te zien welke talenten er getoond werden met name ook van de ouders!



December

Op 6 december maakten alle kinderen een lampion is de dag van de onbevleete ontvangenis en in Colombia zetten ze een lichtje buiten.

9 december werd er begonnen met de Novenen voor Kerst. Elke groep beeld één voor één op een dag uit wat Kerst betekend.

Zo werken ze in twee weken naar Kerst toe.

Met als afsluiting voor alle kinderen en personeel een kerstcadeautje.

Ook de armen uit de wijk werden niet vergeten en uitgenodigd voor een gezamenlijke maaltijd op de Guarderia. Dit is een mooie traditie en word dankbaar gebruik van gemaakt.

Dan zijn we weer aan het eind van het jaar en rest ons een dankwoord uit te spreken:

Dank aan alle medewerkers voor de uitstekende steun welke de Guarderia ontvangt.

Speciaal ook onze grote dank aan Nederland. Omhelzing en dank van Jetty en het personeel van de Guarderia.



In Memoriam Maria Tecla Steneker

(27 juni 1923—15 februari 2020)

Maria wilde niet in de picture, een eenvoudig afscheid was haar wens, geen advertentie in de krant. Wij hebben aan haar wens gehoor gegeven. Maar Maria heeft veel gedaan voor Jetty en de Guarderia en daarom toch een herinnering in dit jaarverslag.

In de jaren 70 werd er een pennenvenkoop georganiseerd voor Jetty van Aalsum door de plaatselijke KVG. Maria zei: "Geef mij ook maar wat pennen ik zal proberen dat ik ze kan verkopen." Maria stond tijdens de Sint Nykster Merke op de tafel en haalde menigeen over om i.p.v. een extra pilsje een pen te kopen. Na de pennenvenkoop werd het verzamelen en verkopen van tweedehands spullen op rommelmarkten de actie. Elk jaar weer met een kraam op de Jaarmarkt in Sint Nicolaasga. Zelfs in de oude Meer-markt winkel aan de Lemmerweg een winkel gevuld met gekregen tweede hands spul en een driedaagse verkoop gehouden.



Duizenden kaarten heeft ze samen met enkele vrouwen geborduurd en verkocht. Zakdoeken omzoomd, speldenkussentjes gemaakt van een viltje en een stukje wc rol.

En in 1994 reisde ze naar Pereira. Wat een prachtige, indrukwekkende reis. Op glibberpaadjes de koffiестreek in. Wat een werk om een koffieboon zover te krijgen dat hij verkocht kan worden. Op een klein wagentje achter een paard zat Maria op een stoel als de koningin en met een kabelbaan over de rivier gebracht. Naar Marmato, de bergen in waar goud gewonnen werd. Waar twee financieel adoptiekindjes geholpen werden. Helpen op de Guarderia, spelen met de kinderen. Elke ochtend onder het ontbijt het Colombiaanse volkslied op de t.v. Alles, maar vooral het bezoek aan de krotten, de kinderen en de armoe onder de bevolking liet grote indruk na. Een groot deel van haar leven heeft Maria zich middels de Stichting "Jetty van Aalsum" voor de Guarderia en Jetty ingezet! In 2008 mocht ze hiervoor een koninklijke onderscheiding in ontvangst nemen! Eindigend met de woorden die Jetty haar zus schreef:

Ze was een geweldige vrouw. Met originele ideeën en veel levens wijsheid. Wij zullen haar missen maar gunnen haar rust na een lang leven. Wat een sterke vrouw.

Jaaroverzicht activiteiten Stichting

♦ Projecthulp

De Stichting "Jetty van Aalsum" heeft de Guarderia, de financieel adoptiekinderen en de Hogar met € 59.000,— kunnen steunen in 2019. Een volledig financieel overzicht kunt u vinden op onze website: www.jettyvanaalsum.com

♦ Jakobs Douwe Egberts 1 + 1 PLAN

Door grote inspanning van een van onze donateurs is er nog een flink bedrag aan verdubbeling binnen gekomen. Het liep bij het 1+1 Plan niet allemaal vlekkeloos en deze verdubbelingsactie is dan ook per 1 januari 2020 uit de lucht. Sara Lee is gestopt met dit Plan.

♦ Familie Scholtens Nap viert 40 jarig huwelijksfeest!

Ze wilden geen cadeaus! Ze vroegen om een donatie voor de Guarderia. Bijna € 1.500,— kwam er binnen aan giften!

♦ Lentemarkt

In Oudehaske werd op 26 mei de Lentemarkt georganiseerd door Chris en Grietsje Broersma. Een leuke verscheidenheid aan kramen trok weer veel bezoekers. Dank aan de vele vrijwilligers en Chris en Grietsje die op hun erf de markt organiseren. De Colombiaanse dansers fleurden de markt op met hun mooie dansen. Het weer was super en de opbrengst hoger dan ooit! Bijna 4.300,—!!!



♦ **Kledinginzameling en verzending:**

Er zijn 7 dozen van 20 kg. verzonden en Frits van Aalsum betaalde de verzendkosten! Dank daarvoor.

♦ **Financiële adoptie**

Het programma is per 1 januari 2019 aangepast. De jeugd die nog in het programma zijn worden geholpen tot dat ze van school gaan. Nieuwe inschrijvingen zijn alleen kinderen van 2,3,4 jaar. Deze kinderen komen dan 3 jaar in het programma. Als ze naar de lagere school gaan vallen ze onder een nieuw subsidie programma van de regering en is onze hulp niet meer nodig. Tenzij in hele schrijnende gevallen willen we ondersteuning blijven bieden. Schrijft U nu in dan zijn de kosten € 25,00 per maand.

Aanvraag voor financiële adoptie kan via de mail: info@jettyvanaalsum.com of via het contactformulier van de website.

♦ **Dank**

Het bestuur dankt u allen weer voor alle donaties en giften. Zo kunnen wij de mensen in Pereira de steun geven om hun belangrijke werk onder de armen voort te zetten. Wij hopen dat we ook dit jaar weer op u mogen rekenen!

In het bijzonder noemen we voor 2019:

Gemeente de Fryske Marren
RK Caritas Sint Nicolaasga
KVG Sint Nicolaasga
Stefanus Gemeente Westerbork
Colombia Werkgroep Ameland
Metselbedrijf B.Postma
Mw. Nijholt – Straatsma
Frits van Aalsum
Diaconie Hervormde Gemeente Sloten
Stichting Emmaüs
Lentemarkt Chris & Grietsje Broersma

Muchas Gracias!

ALGEMENE INFORMATIE STICHTING JETTY VAN AALSUM

- **A.N.B.I.**

De Stichting "Jetty van Aalsum" heeft officieel de status van een ANBI: een Algemeen Nut Beogende Instelling. Dit houdt in dat uw giften aftrekbaar zijn bij de belasting mits de voorwaarde dat uw totaal aan giften boven de 1 % van uw inkomen zijn.

Zie: www.belastingdienst.nl/giften

- **Periodiek schenken**

Meer schenken met dezelfde donatie, dat kan in de vorm van periodiek schenken. U kunt belastingvoordeel halen uit uw donatie. U hoeft dit niet meer vast te leggen bij de notaris. Het kan met een formulier dat u kunt vinden op onze website.

De overeenkomst vult u tweemaal in. Een voor u zelf en een voor onze Stichting. Deze ondertekenen we en dan bewaren we elk een exemplaar. U hoeft verder niets te doen en op uw belasting formulier kunt u vermelden dat het om een periodieke schenking gaat.

- **Belasting:**

Bij het invullen van uw belastingaangifte heeft u de volgende gegevens nodig als uw donatie/gift periodiek is vastgelegd:

Het RSIN nummer is: **816176061**

Transactienummer. Het invullen van een **0** is voldoende.

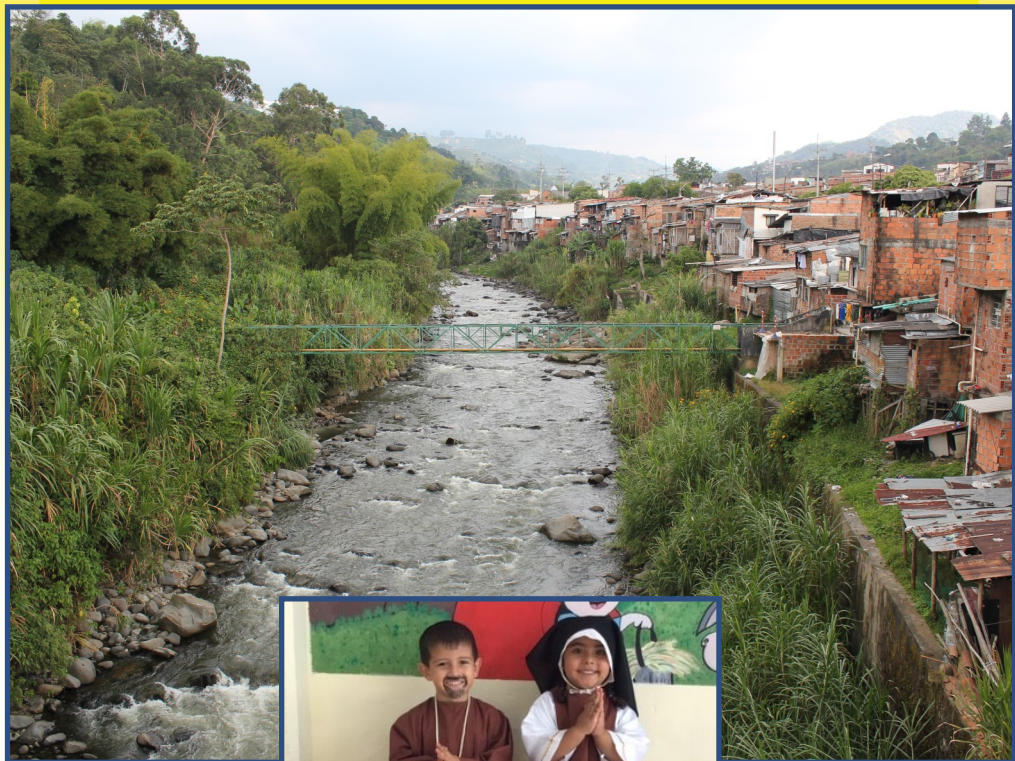
- **Jaarlijkse Incasso**

Heeft u ons gemachtigd uw jaardonatie af te laten schrijven dan doen we dat in 2020 in de maand juni.



Vrede is
een kind
dat glim-
lacht als je
ernaar kijkt.





www.jettyvanaalsum.com

Logo Flyer print